

Nordic Sense

Ultralydsrensers / Brugsanvisning

Ultrasonic Cleaner / User Manual

Ultralydsrensers / Bruksanvisning

Ultraljudsrengörare / Användarhandbok



Ultrasonic Cleaner

ULTRALYDSRENSER

Varenummer / Item Number: 33751

Nordic Sense

DANSK 3

ENGLISH 7

NORSK 11

SVENSKA 15



Timer function

Timerfunktion

Basket and holder included

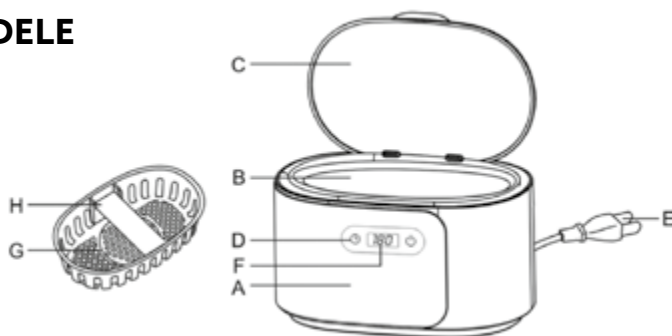
Kurv og holder medfølger

ULTRALYDSRENSER

Læs denne manual omhyggeligt, før du bruger maskinen

BESKRIVELSE AF DELE

- A. Krop
- B. Rengøringsbassin
- C. Låg
- D. Timer-knap/strøm
- E. Strømledning
- F. LED-skærm
- G. Kurv
- H. Udstyrsholder



Navn:	Ultrasonisk renser
Strømforsyning:	220-240v~ 50-60hz
Timer-indstilling:	90s/180s/280s/380s/480s
Tankens volumen:	600 ml
Forbrugseffekt:	50 w

BETJENINGSVEJLEDNING

1. Åbn låget på apparatet, læg genstanden ned i rengøringsbeholderen, og fyld derefter op med vand. (Vandet skal dække genstanden, men må ikke overstige MAX-mærket).

Kørsel uden vand kan beskadige enheden

2. Luk låget. Sæt stikket i stikkontakten, LED-timeren vil blinke i to sekunder.
3. Tryk på timerknappen for at vælge en anden arbejdstid, som vises fra 180s-280s-380s-480s-90s), tryk på POWER-knappen for at starte rengøringen, når du har valgt en rengørings Tid.
4. Efter den valgte rengørings Tid (180s-280s-380s-480s-90s) stopper produktet automatisk. Gentag trin 3 for en ny rengøringscyklus. (Anbefalet tid mellem cyklusserne er 5 minutter)
5. Når rengøringen er færdig, skal du slukke for enheden og trække stikket ud. Åbn låget, og fjern det rengjorte objekt fra enheden.

RENGØRINGSMETODER

1. Generel rengøring

Brug vand til almindelig rengøring (vandet skal dække emnet, men må ikke overstige max-mærket).

2. Forbedret rengøring

Ved specialrengøring tilsættes et par dråber rensesvæske for at forbedre rengøringen.

3. Delvis rengøring

For at rengøre dele af store genstande kan enheden bruges med låget åbent, som vist på billedet nedenfor.



Timerindstilling med 5 forskellige tidsstyringer.



SÅDAN RENGØR DU URREMME / SMYKKER

Rengøring af urrem:

Du kan bruge urhylden til at rengøre urremme af metal. Først skal du blot sætte urremmen fast på urhylden med urdelen vender opad; dernæst lægges urhylden ned i beholderen, som er fyldt med vand. Sørg for, at urværket ikke rører ved vandet.



Rengøring af smykker:

Læg først smykkerne i kurven; dernæst lægges kurven ned i beholderen, som er fyldt med vand. Efter rengøring, tag kurven ud, og tør smykkerne med en ren, tør klud.



ANVENDTE ELEMENTER (EKSEMPLER PÅ BRUG)

Smykker: halskæder, ringe, øreringe, armbånd, urkæder osv.

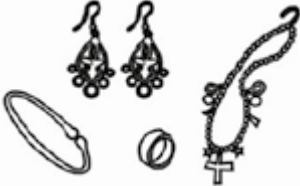
Metalgenstande: urkomponenter, mønter, medaljer, badges, ventiler, dele af apparater osv.

Skrivematerialer: pennespidser, kuglepennehylstre, printerdyser, signaturstempler osv.

Hygiejneartikler: tandbørster, falske tænder, bøjler osv.

Følgende genstande er ikke egnede til ultralydsrensning: træ, ægte perler, lædervarer, ur/ur-mekanismer.

ANVENDELSE

		
Blækbokse, segl, pennehoveder osv	Dental, Tandbørster, Elektriske barberhoveder, Barberblade	Fadvarer af metal, metalbeslag, gammel mønt
		
Solbriller, briller	Fingerringe, halskæder, armbånd, øreringe	

VEDLIGEHODELSE

1. Rengør ikke ultralydsrenseren med skrappe rengøringsmidler eller skarpe genstande.
2. Rengør tanken med en klud, og tør den af.
3. For at undgå kalkaflejringer må der ikke være vand i tanken efter brug eller rengøring.
4. Opbevar enheden på et køligt, tørt sted, uden for børns rækkevidde.
5. Efterlad ikke vand i rengøringsbeholderen. Tøm den straks efter hver brug.
Tør rengøringsbeholderen af med et håndklæde. Undgå at vaske hele enheden med vand for at mindske risikoen for elektrisk stød.

GENBRUG OG BORTSKAFFELSE

Oplysninger om bortskaffelse af affald til brugere af elektrisk og elektronisk udstyr



Dette mærke på produktet og/eller de tilhørende dokumenter angiver, at apparatet ved bortskaffelse skal håndteres som affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE). Et WEEE-mærket produkt må ikke smides ud sammen med almindeligt husholdningsaffald, men skal afleveres separat med henblik på sortering, genvinding og genanvendelse af materialerne.

WEEE-mærkede produkter skal afleveres på den lokale genbrugsstation med henblik på sortering, genvinding og genanvendelse. Det er gratis at aflevere affald på genbrugsstationen. Korrekt bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr sikrer, at værdifulde ressourcer ikke går tabt, og beskytter mennesker og miljøet mod potentielle negative virkninger forårsaget af farlige materialer, der er indeholdt i affaldet.

Kontaktoplysninger:

F&H GROUP A/S
Gl. Skivevej 70
8800 Viborg
Danmark
Tlf.: +45 8928 1300
www.fh-as.dk

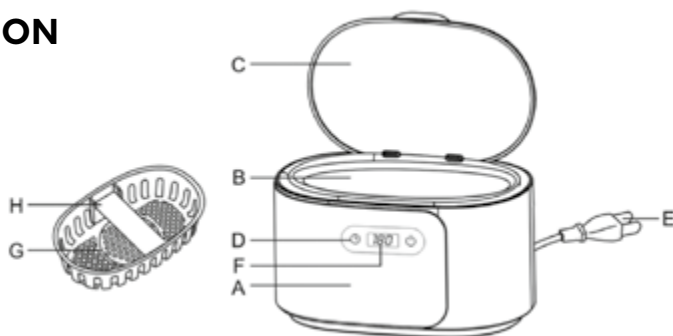


ULTRASONIC CLEANER

Please read this manual carefully before operating the machine

PARTS DESCRIPTION

- A. Body
- B. Cleaning Basin
- C. Lid
- D. Timer Button/Power
- E. Power Cord
- F. LED Display
- G. Basket
- H. Watch Holder



Name:	Ultrasonic cleaner
Power Supply:	220-240v~ 50-60hz
Timer Setting:	90s/180s/280s/380s/480s
Tank Volume:	600 ml
Consumption Power:	50 w

OPERATION INSTRUCTION

1. Open the lid of the device and place the object into the cleaning container, and then fill with water. (The water should cover the object but not exceed the MAX mark)
Running without water can damage the unit
2. Close the lid. Plug in unit to electric outlet, the LED timer will be flashing for two seconds.
3. Press timer button to choose a different working time, which will be shown from 180s-280s-380s-480s-90s), please press POWER button to start cleaning after you select a cleaning time.
4. After the selected cleaning time (180s-280s-380s-480s-90s), the product automatically stops. For another cleaning cycle, repeat step 3. (Recommended time between cycles is 5 minutes)
5. When the cleaning is finished, turn off the unit and unplug the unit. Open the lid and remove the cleaned object from the device.

CLEANING METHODS

1. General Cleaning

Use water for general cleaning (the water should cover the item but not exceed the Max mark)

2. Enhanced Cleaning

For special cleaning, add a few drops of cleaning liquid to enhance cleaning.

3. Partial Cleaning

To clean parts of large items, the device can be used with the lid open, as shown in the picture below.



Timer setting with 5 different time control.



HOW TO CLEAN WATCH STRAP / JEWELRY

Watch strap cleaning:

You can use the watch shelf for cleaning metal watch straps. First, simply fix the watch strap onto the watch shelf, with the watch part faces up; second, put the watch shelf into the container which is filled with water. Make sure that the watch mechanism isn't touching the water.



Jewelry cleaning:

First, put the jewelry into the basket; second, put the basket into the container which is filled with water. After cleaning, take out the basket and dry the jewelry with clean dry cloth.



APPLIED ITEMS (EXAMPLES OF USE)

Jewelry: necklaces, rings, earrings, bracelets, watch chains, etc.

Metal items: watch/clock components, coins, medals, badges, valves, parts of devices, etc.

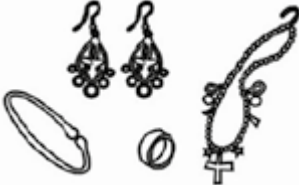
Writing materials: pen nibs, ballpoint pen sleeves, printer nozzles, signature stamps, etc.

Hygiene items: toothbrushes, false teeth, braces, etc.

The following items are not suitable for ultrasonic cleaning: wood, real pearls, leather goods, clock/watch mechanisms.

APPLICATION

		
Ink Boxes, Seals, Pen Heads, etc	Dental, Toothbrushes, Electric shaver heads, Razor blades	Metal Dishwares, Metal fittings, Ancient Coin

	
Sunglasses, Glasses	Finger Rings, Necklaces, Bangles, Earrings

MAINTENANCE

1. Do not clean the ultrasonic cleaner with harsh cleaning products or sharp objects.
2. Please clean the tank with a piece of cloth and wipe dry.
3. To prevent the formation of lime scale, do not leave any water in the tank after use or cleaning.
4. Keep the device in a cool, dry place, well out of reach of children.
5. Do not leave water in the cleaning container. Empty immediately after each use.
Wipe the cleaning container with towel. Avoid washing the complete unit with water to reduce the risk of electrocution.

RECYCLING AND DISPOSAL

Information on Waste Disposal for Consumers of Electrical & Electronic Equipment



This mark on a product and/or accompanying documents indicates that when it is to be disposed of it must be treated as Waste Electrical & Electronic Equipment (WEEE). Any WEEE marked waste products must not be mixed with general household waste, but kept separate for the treatment, recovery and recycling of the materials used. For proper treatment, recovery and recycling; please take all WEEE marked waste to your Local

Authority Civic waste site, where it will be accepted free of charge. If all consumers dispose of Waste Electrical & Electronic Equipment correctly, they will be saving valuable resources and preventing potential negative effects upon human health and the environment from hazardous materials that the waste may contain.

Contact information:

F&H GROUP A/S
Gl. Skivevej 70
8800 Viborg
Danmark
Tlf.: +45 8928 1300
www.fh-as.dk

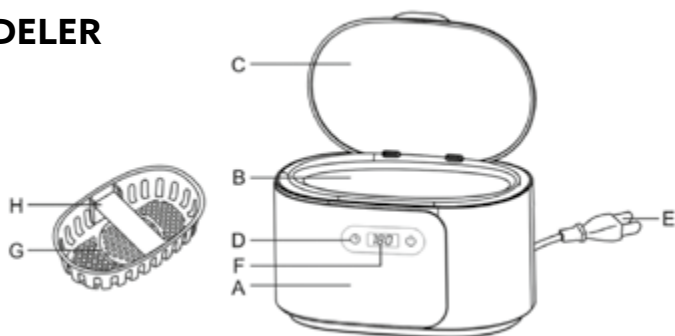


ULTRALYDSRENSER

Les denne bruksanvisningen nøye før du bruker maskinen

BESKRIVELSE AV DELER

- A. Kroppen
- B. Rengjøringsbasseng
- C. Lav
- D. Timer-knapp/strøm
- E. Nettledning
- F. LED-display
- G. Kurv
- H. Utstyrsholder



Navn:	Ultralydrenser
Strømforsyning:	220-240v~ 50-60hz
Timer-indstilling:	90s/180s/280s/380s/480s
Tankvolum:	600 ml
Strømforbruk:	50 w

BRUKSANVISNING

- Åpne lokket på enheten, plasser gjenstanden i rengjøringsbeholderen, og fyll deretter med vann. (Vannet skal dekke gjenstanden, men ikke overstige MAX-merket).
Kjøring uten vann kan skade enheten
- Lukk lokket. Koble til strømkontakten, og LED-timeren blinker i to sekunder.
- Trykk på timerknappen for å velge en annen arbeidstid (vises fra 180s-280s-380s-480s-90s), og trykk på POWER-knappen for å starte rengjøringen når du har valgt en rengjøringstid.
- Etter den valgte rengjøringstiden (180s-280s-380s-480s-90s) stopper produktet automatisk. Gjenta trinn 3 for en ny rengjøringssyklus (anbefalt tid mellom sykluserne er 5 minutter).
- Når rengjøringen er fullført, slår du av apparatet og trekker ut støpselet. Åpne lokket og fjern det rengjorte objektet fra enheten.

RENGJØRINGSMETODER

1. Generell rengjøring

Bruk vann til generell rengjøring (vannet skal dekke gjenstanden, men ikke overskride maks.)

2. Forbedret rengjøring

Ved spesialrengjøring kan du tilsette noen dråper rengjøringsvæske for å forbedre rengjøringen.

3. Delvis rengjøring

For å rengjøre deler av store gjenstander kan enheten brukes med lokket åpent, som vist på bildet nedenfor.



Timerinnstilling med 5 forskjellige tidskontroller.



SLIK RENGJØR DU KLOKKEREMMER / SMYKKER

Rengjøring av klokkeremmen:

Du kan bruke klokkehylsen til å rengjøre klokkeremmer av metall. Først fester du klokkeremmen til urkassen med urdelen vender oppover, og plasser deretter urkassen i beholderen som er fylt med vann. Pass på at urverket ikke kommer i kontakt med vannet.

Rengjøring av smykker:

Legg først smykkene i kurven, og legg deretter kurven i en beholder fylt med vann. Etter rengjøring, fjern kurven, og tørk smykkene med en ren, tørr klut.



ELEMENTER SOM BRUKES (EKSEMPLER PÅ BRUK)

Smykker: halskjeder, ringe, øredobber, armbånd, klokkekjeder osv.

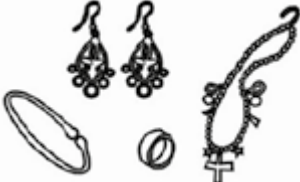
Metallgjenstander: urkomponenter, mynter, medaljer, merker, ventiler, deler til apparater osv.

Papirvarer: pennespisser, pennhylser, skriverdyser, signaturstempler osv.

Hygieneartikler: tannbørster, tannproteser, tannregulering osv.

Følgende gjenstander er ikke egnet for ultralydrensing: tre, ekte perler, lærvarer, klokker/urmekanismer.

ANVENDELSE

		
Blekkbokser, segl, pennhoder osv.	Dental, Tannbørster, Elektriske barberhoder, Barberblader	Servise av metall, metallbeslag, gammel mynt
		
Solbriller, briller	Fingerringe, halskjeder, armbånd, øredobber	

VEDLIKEHOLD

1. Ikke rengjør ultralydrenseren med sterke rengjøringsmidler eller skarpe gjenstander.
2. Rengjør tanken med en klut og tørk den tørr.
3. For å unngå kalkavleiringer må du ikke la vann stå i tanken etter bruk eller rengjøring.
4. Oppbevar enheten på et kjølig og tørt sted, utilgjengelig for barn.
5. Ikke la det stå vann i rengjøringsbeholderen. Tøm den umiddelbart etter hver bruk.
Tørk av rengjøringsbeholderen med et håndkle. Unngå å vaske hele enheten med vann for å minimere risikoen for elektrisk støt.

RESIRKULERING OG KASSERING

Informasjon om kassering av elektrisk og elektronisk avfall



Dette merket på produktet og/eller vedlagte dokumenter viser at produktet skal behandles som elektrisk og elektronisk avfall (WEEE). Produkter som er merket med WEEE, må ikke kastes i restavfallet, men leveres til resirkulering. WEEE-merket avfall kan leveres kostnadsfritt til nærmeste miljøstasjon. Hvis alle kaster elektrisk og elektronisk avfall på riktig måte, sparer vi verdifulle ressurser, samtidig som vi forhindrer potensielle negative konsekvenser for helse og miljø som følge av farlige materialer som avfallet kan inneholde.

Kontaktinformasjon:

F&H GROUP A/S
Gl. Skivevej 70
8800 Viborg
Danmark
Tlf.: +45 8928 1300
www.fh-as.dk

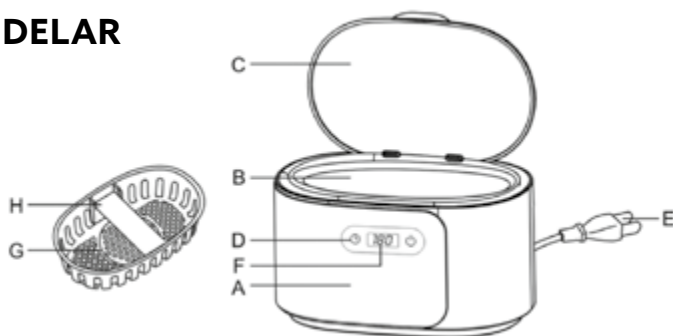


ULTRALJUDSRENGÖRARE

Läs denna bruksanvisning noggrant innan du använder maskinen

BESKRIVNING AV DELAR

- A. Kropp
- B. Rengöringsbassäng
- C. Låg
- D. Timer-knapp/ström
- E. Nätkabel
- F. LED-display
- G. Korg
- H. Hållare för utrustning



Namn:	Ultraljudsrengörare
Strömforsyning:	220-240v~ 50-60hz
Timer-indstilling:	90s/180s/280s/380s/480s
Tankvolym:	600 ml
Strömförbrukning:	50 w

BRUKSANVISNING

- Öppna locket på enheten, placera föremålet i rengöringsbehållaren och fyll sedan på med vatten. (Vattnet ska täcka föremålet men inte överstiga MAX-markeringen).
Körning utan vatten kan skada enheten
- Stäng locket. Koppla in nätkontakten, LED-timern blinkar i två sekunder.
- Tryck på timerknappen för att välja en annan arbetstid (visas från 180s-280s-380s-480s-90s), tryck på POWER-knappen för att starta rengöringen när du har valt en rengöringstid.
- Efter den valda rengöringstiden (180s-280s-380s-480s-90s) stannar produkten automatiskt. Upprepa steg 3 för en ny rengöringscykel. (Rekommenderad tid mellan cyklerna är 5 minuter)
- När rengöringen är klar stänger du av apparaten och drar ut kontakten. Öppna locket och ta ut det rengjorda föremålet ur apparaten.

RENGÖRINGSMETODER

1. Generell rengöring

Använd vatten för allmän rengöring (vattnet ska täcka föremålet men inte överstiga maxmarkeringen).

2. Förbättrad rengöring

Vid specialrengöring kan du tillsätta några droppar rengöringsvätska för att förbättra rengöringen.

3. Partiell rengöring

För att rengöra delar av stora föremål kan enheten användas med locket öppet, som visas på bilden nedan.



Timerinställning med 5 olika tidskontroller.



HUR RENGÖR MAN KLOCKARMBAND / SMYCKEN

Rengöring av klockarmbandet:

Du kan använda klockfodralet för att rengöra klockarmband av metall. Fäst först klockarmbandet på klockfodralet med Klockdelen vetter uppåt; placera sedan klockhuset i behållaren som är fylld med vatten. Se till att urverket inte kommer i kontakt med vattnet.



Rengöring av smycken:

Lägg först smyckena i korgen och placera sedan korgen i den vattenfyllda behållaren. Efter rengöring, ta bort korgen och torka smycket med en ren, torr trasa.



ANVÄNDA ELEMENT (EXEMPEL PÅ ANVÄNDNING)

Smycken: halsband, ringar, örhängen, armband, klockkedjor m.m.

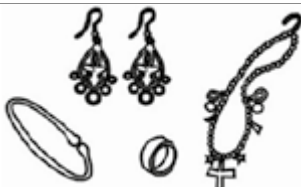
Metallföremål: klockdelar, mynt, medaljer, märken, ventiler, delar till apparater etc.

Brevpapper: pennspetsar, pennfodral, skrivarmunstycken, signaturstämplor etc.

Hygienartiklar: tandborstar, löständer, tandställning m.m.

Följande föremål är inte lämpliga för ultraljudsrengöring: trä, äkta pärlor, lädervaror, klockor/klockmekanismer.

TILLÄMPNING

		
Bläckaskar, sigill, pennhuvuden m.m	Tandvård, Tandborstar, Elektriska rakhuvuden, Rakblad	Porslin av metall, metallbeslag, gammalt mynt
		
Solglasögon, glasögon	Fingerringar, halsband, armbänder, örhängen	

UNDERHÅLL

1. Rengör inte ultraljudsrengöraren med starka rengöringsmedel eller vassa föremål.
2. Rengör tanken med en trasa och torka den torr.
3. För att undvika kalkavlagringar ska du inte låta vatten stå kvar i tanken efter användning eller rengöring.
4. Förvara apparaten på en sval och torr plats, utom räckhåll för barn.
5. Lämna inte vatten i rengöringsbehållaren. Töm den omedelbart efter varje användning.
Torka av rengöringsbehållaren med en handduk. Undvik att tvätta hela enheten med vatten för att minimera risken för elektriska stötar.

ÅTERVINNING OCH BORTSKAFFNING

Information till konsumenter om bortskaftande av elektriskt och elektroniskt avfall



Denna märkning på en produkt och/eller medföljande dokument indikerar att den, när den har tjänat ut, ska kasseras som elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). WEEE-märkta avfallsprodukter får inte slängas i hushållssoporna. Produkter av denna typ ska lämnas in på en miljöstation för återvinning av de material som den är tillverkad av. För korrekt hantering, insamling och återvinning; lämna in allt WEEE-märkt avfall på en återvinningsanläggning i din kommun, avfallet kan lämnas in utan kostnad. Om alla konsumenter kasserar uttjänt elektrisk och elektronisk utrustning på rätt, kommer det att spara värdefulla resurser och förhindra potentiella negativa effekter på människors hälsa och miljön från farliga material som avfallet kan innehålla.

Kontaktinformation:

F&H GROUP A/S
Gl. Skivevej 70
8800 Viborg
Danmark
Tel: +45 8928 1300
www.fh-as.dk





See full range of
Nordic Sense
products.

PRESS BUTTON



© F&H GROUP MARKETING // 2024 // 33751

Nordic Sense